Modello brevettato - Patented model - Modelo patentado

1432

mm.230x32

Cerniere invisibili regolabili per porte
Invisible adjustable hinges for doors
Bisagras invisibles ajustables para puertas

Cod. CI001432 xxx00

Disponibile in 12 finiture.
Available in 12 finishes.
Disponible in 12 acabados.

Pack. 2

MAINTENANCE**FREE**

CARATTERISTICHE:

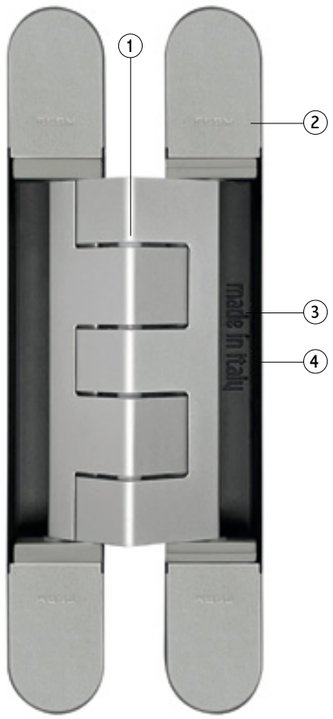
- Pensata per porte molto pesanti: portata fino a 215 kg
- Spessore minimo porta di 38 mm
- Simmetrica e profonda solo 32 mm
- Fresata fino a 6,5 mm dal bordo interno

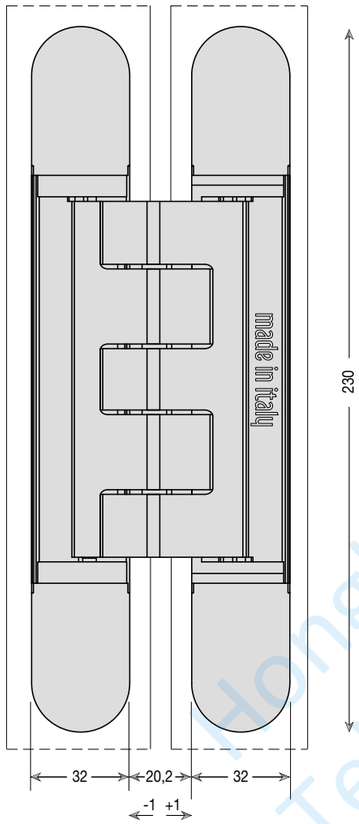
MAIN FEATURES:

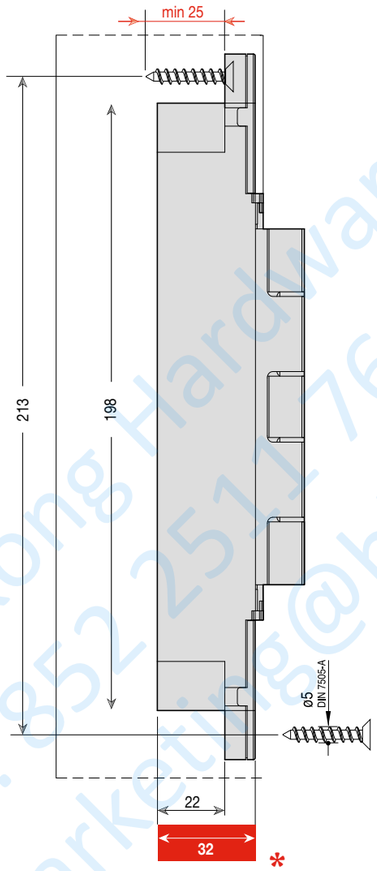
- Engineered for heavy doors: load capacity up to 215 kg
- Minimum door thickness 38 mm
- Simmetric and only 32 mm deep
- Milling cut up to 6,5 mm from the internal edge

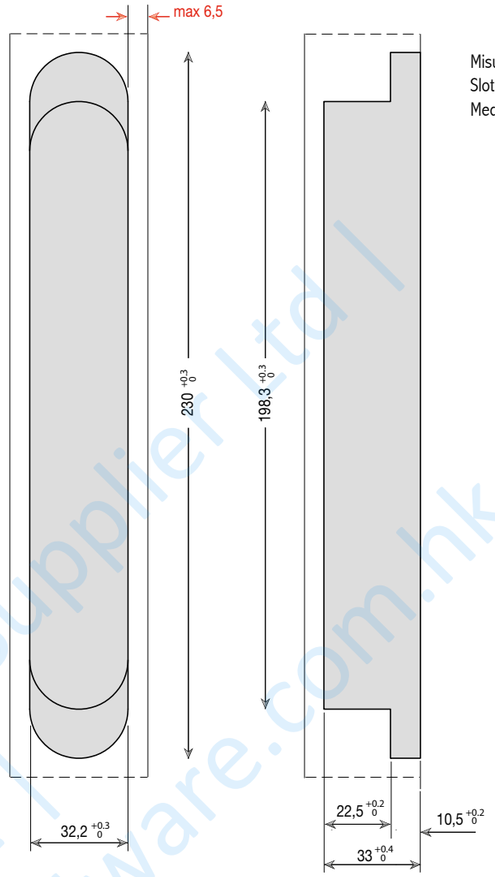
CARACTERÍSTICAS:

- Desarrolladoa para puertas muy pesadas: capacidad de carga de hasta 215 kg
- Espesor mínimo de puerta de 38 mm
- Simétrica y con sólo 32 mm de profundidad
- Fresado hasta 6,5 mm desde el borde interno

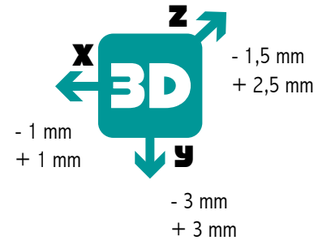






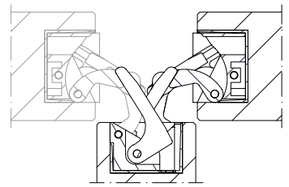


Misure della cava
Slot measurement
Medidas de corte

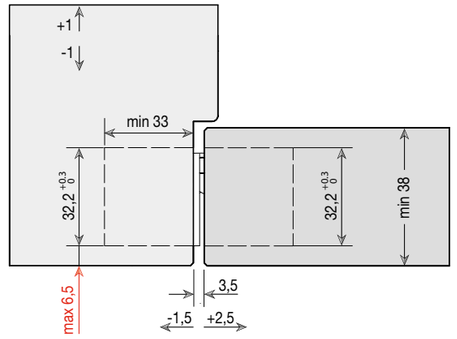


REVERSIBILITÀ - REVERSIBILITY - REVERSIBILIDAD

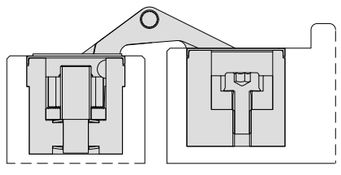
Reversibile per porte da 38 mm a 45 mm di spessore
Reversible for doors from 38 mm to 45 mm thick
Reversible para puertas de 38 mm hasta 45 mm de espesor

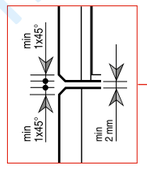


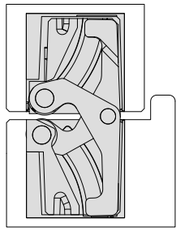
Sezione porta raso senza battuta
Unrebated flush door cross-section
Secciòn puerta enrasada



1. Snodo realizzato in Zama
   Machanism manufactured in zinc-alloy
   Mecanizado fabricado en zamak
2. Covers in acciaio galvanizzato
   Galvanized steel covers
   Cover en acero galvanizado
3. Gabbia interna in Zama
   Zinc-alloy internal body
   Caja interna en zamak
4. Gabbia esterna in Alluminio
   Aluminium external body
   Caja externa en Aluminium







* Profondità di cava contenuta - Small drilling depth - Baja profundidad de corte

SCHEMA DI PORTATA CON 2 CERNIERE
2 HINGES LOAD CAPACITY CHART

ALTEZZA PORTA (mm) DOOR HEIGHT (mm)							
2200	180	180	180	176	150	133	122
2100	180	180	180	162	140	126	116
2000	180	180	180	150	132	120	111
1900	180	180	164	140	125	114	107
	700	800	900	1000	1100	1200	1300

LARGHEZZA PORTA (mm) - DOOR WIDTH (mm)

SCHEMA DI PORTATA CON 3 CERNIERE
3 HINGES LOAD CAPACITY CHART

ALTEZZA PORTA (mm) DOOR HEIGHT (mm)								
3000	215	215	215	215	215	215	215	4 HINGES SUGGESTED
2900	215	215	215	215	215	215	215	
2800	215	215	215	215	215	215	201	
2700	215	215	215	215	215	215	188	
2600	215	215	215	215	215	204	176	
2500	215	215	215	215	215	189	165	
2400	215	215	215	215	207	176	156	
2300	215	215	215	215	190	165	148	
2200	215	215	215	210	176	155	141	
2100	215	215	215	192	164	146	134	
2000	215	215	215	176	153	138	128	
	700	800	900	1000	1100	1200	1300	

LARGHEZZA PORTA (mm) - DOOR WIDTH (mm)

Per porte fuori standard e utilizzi con chiudiporta, consultare l'approfondimento tecnico
For special door sizes and use of door closer devices, please see the technical guidelines
Para puertas fuera estándar y usos con cierrapuertas, por favor vea la información técnica

Hongkong Hardware Supplier Ltd | Tel: 852 2511 7661 | marketing@hkhardware.com.hk

series

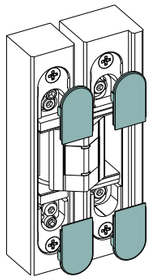
Linee guida di regolazione

Adjustment guidelines

Guia general de ajuste

Adjustment Video

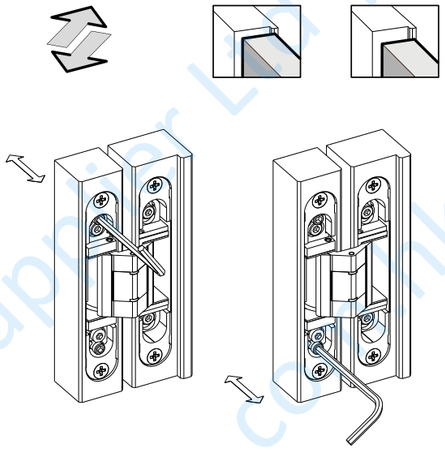
Drilling template Video



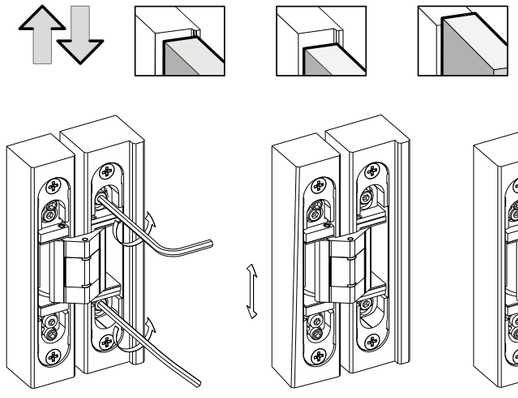
1432	1430
1432W	1430WB
1431	1429
1418	929

Cerniere invisibili regolabili per porte
Invisible adjustable hinges for doors
Bisagras invisibles ajustables para puertas

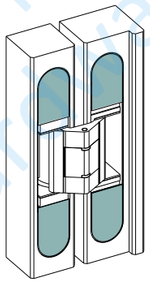
Togliere le piastrine di copertura
Remove the covers
Extraiga las tapitas



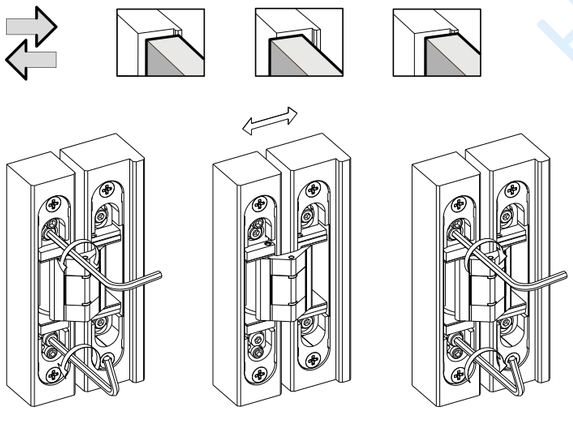
Regolazione in profondità
Depth adjustment
Ajuste de profundidad



Regolazione verticale
Vertical adjustment
Ajuste vertical



Inserire le cover a clip
Insert the clip covers
Inserte las tapitas



Regolazione orizzontale
Horizontal adjustment
Ajuste horizontal

Hongkong Hardware Supplier Ltd
Tel: 852 2511 7661
marketing@hkhardware.com.hk

Informazioni tecniche

Le seguenti variabili devono sempre essere tenute in considerazione nella scelta delle cerniere per un efficiente funzionamento nel tempo ed evitare possibili malfunzionamenti:
- Dimensioni porta
- Peso dell'anta
- Destinazione d'uso e frequenza di apertura
- Disposizione e montaggio delle cerniere
- Meccanismo chiudiporta e altri accessori
- Azionamento di apertura automatica o semiautomatica

In particolar modo, la cerniera viene sollecitata maggiormente:
- All'aumento del peso della porta
- Alla diminuzione del rapporto altezza/larghezza ovvero, semplificando, all'aumento della larghezza della porta in relazione all'altezza).

Nel catalogo, scheda tecnica e libretto di istruzioni, è presente la tabella di portata per ogni prodotto che orienta l'utilizzatore a determinare il modello, il corretto proporzionamento e la corretta portata del sistema.

ESEMPIO 1430

SCHEMA DI PORTATA CON 2 CERNIERE

ALTEZZA PORTA (mm)	700	800	900	1000	1100	1200	1300
2200	50	50	50	49	41	37	34
2100	50	50	50	45	39	35	32
2000	50	50	50	41	36	33	31
1900	50	50	45	38	34	32	29

LARGHEZZA PORTA (mm)

SCHEMA DI PORTATA CON 3 CERNIERE

ALTEZZA PORTA (mm)	700	800	900	1000	1100	1200	1300	CONSIGLIATE 4 CERNIERE
3000	65	65	65	65	65	65	65	
2900	65	65	65	65	65	65	65	
2800	65	65	65	65	65	65	61	
2700	65	65	65	65	65	65	57	
2600	65	65	65	65	65	61	53	
2500	65	65	65	65	65	57	50	
2400	65	65	65	65	62	53	47	
2300	65	65	65	65	57	50	45	
2200	65	65	65	63	53	47	42	
2100	65	65	65	58	49	44	40	
2000	65	65	65	53	46	42	39	

LARGHEZZA PORTA (mm)

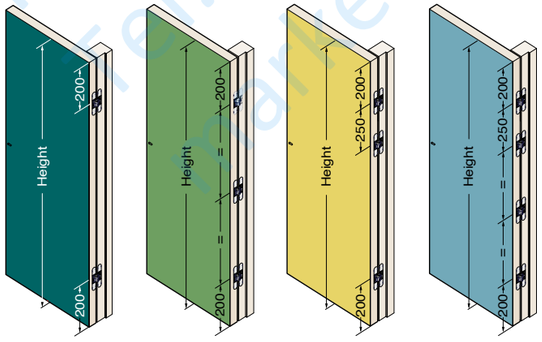
Tutte le Cerniere Ceam sono prodotte in Italia e testate secondo la normativa di riferimento EN1935, superando i test di stress, resistenza alla corrosione, di portata e di durabilità a cui vengono regolarmente sottoposte sia internamente sulle nostre strutture certificate, che sulle strutture dei laboratori esterni accreditati per la marcatura CE, disponibile sulla gran parte della nostra gamma regolabile.

QUARTA CERNIERA

In alcuni casi, l'impiego di una quarta cerniera può essere determinante per la portata.
In special modo, quando si hanno porte di grandi larghezze (>1000 mm) o altezze (>2700 mm) sulle quali si producono forze ulteriori per l'effetto leva e il baricentro si sposta, la quarta cerniera deve essere applicata nella parte superiore, a 250 mm di distanza dalla prima cerniera, in modo da incidere positivamente sulla portata.
In caso di altezza porta >3000 mm si consiglia di consultare l'ufficio tecnico. ut@ceamitalia.it

CORRETTA DISPOSIZIONE DELLE CERNIERE SULLA PORTA

Alla diminuzione dell'interasse tra le due cerniere poste alle due estremità (prescindendo dalla presenza di altre cerniere tra esse) corrisponde una maggiore sollecitazione del sistema.
Si consiglia di seguire con cura le indicazioni sugli interassi riportate nel disegno a fianco.



CHIUDIPORTA

Ceam consiglia di montare sempre una terza o quarta cerniera nella parte superiore della porta in presenza di meccanismi chiudiporta in quanto gli stessi modificano le forze di trazione, aumentano il carico e possono alterare la portata delle cerniere.
Più in particolare, come da normativa europea di riferimento EN1935:
- Per chiudiporta senza freno all'apertura si consiglia di considerare che la massa effettiva della porta sia maggiore del 20% della massa reale.
- Per i chiudiporta con freno all'apertura (backcheck) l'effetto è decisamente maggiore; si consiglia di calcolare che la massa effettiva dell'anta sia maggiore del 75% della massa reale.

ESEMPIO DI CALCOLO:

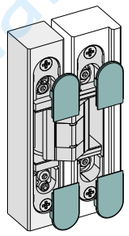
1- Peso reale della porta: 70 kg.
2- Presenza del chiudiporta con backcheck (+75%).
Calcolo 70 kg *1,75 = 122,50 kg massa da considerare per il corretto funzionamento del sistema.
3- Scegliere e proporzionare le cerniere a seconda delle indicazioni di portata riportate in ogni scheda tecnica di prodotto.
4- Posizionare la terza o quarta cerniera sempre a supporto della cerniera superiore.
In caso di dubbi o utilizzi speciali, si prega di contattare preventivamente il nostro ufficio tecnico. ut@ceamitalia.it

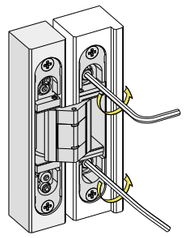
FERMAPORTA O SPORGENZE DEL TELAIO/PARETE

In alcuni casi un fermaporta, una maniglia che batte sulla parete o semplicemente una sporgenza della parete/telaio della porta, possono causare un effetto leva sugli snodi delle cerniere che possono portare a dei malfunzionamenti del sistema. Si consiglia l'istallazione di un fermaporta che possa limitare questo effetto leva e si consiglia di posizionarlo ad una distanza dalla cerniera pari al 75% della larghezza della porta in direzione della maniglia.

REGOLAZIONI IN 3 DIMENSIONI

Il range di regolazione è indicato in ciascuna scheda tecnica e le istruzioni di regolazione sono presenti all'interno di tutte le confezioni, sono disponibili online e le video istruzioni sono disponibili sul canale ufficiale YouTube di Ceam.
Tutte le regolazioni della porta richiedono un'adeguata attenzione. Il range di regolazione indicato va assolutamente rispettato. Uno sforzo eccessivo alla regolazione porta di norma ad un mal funzionamento che potrebbe causare la rottura del sistema.
Tutte le cerniere Ceam sono consegnate con tutte le regolazioni centrate in posizione neutra. Dopo l'installazione e dopo ogni regolazione tutti i componenti vanno serrati in modo deciso ma non eccessivo per non comprometterne la tenuta.





x - 1 mm / + 1 mm
y - 3 mm / + 3 mm
z - 1,5 mm / + 2,5 mm

Il range di regolazione varia a seconda del modello

TAILOR MADE

In caso di applicazioni speciali e in mancanza di soluzioni tra le cerniere pubblicate su questo catalogo, vi preghiamo di inviare maggiori informazioni sulle vostre necessità, tecniche e di design. Ceam verificherà se esistono prodotti fuori catalogo o adattabili ai vostri requisiti.

NOTE

Le informazioni qui riportate sono da ritenersi delle linee guida indicative. Nella pratica ogni caso specifico è unico: le variabili che incidono sul corretto funzionamento della cerniera possono essere ancora maggiori.
Bisogna avere cura affinché il proporzionamento delle cerniere sia sufficiente da poter soddisfare anche i fattori esterni a quanto qui indicato e contro-verificato nei test effettuati sulle nostre strutture e su quelle dei laboratori esterni accreditati. In modo particolare in edifici pubblici, nei quali compaiono carichi particolari a causa delle elevate frequenze di apertura non sempre calcolabili e della sollecitazione, si dovrebbero impiegare cerniere di dimensioni sufficienti, anche se il peso della porta non lo richiederebbe. Per una performance ideale, a seconda del modello di cerniera, dello scopo e dell'ambiente di utilizzo, potrebbe essere utile, anche se non obbligatorio, lubrificare la cerniera una volta ogni 2 anni, o più a seconda della frequenza di apertura, con un lubrificante al silicone.

Hongkong Hardware Supply Ltd
Tel: 852 2511 7681
marketing@hkhardware.com.hk

Technical information

The following variables must be considered when choosing the right hinges, in order the system to work properly and efficiently and prevent any possible malfunction:

- Door dimensions
- Weight of the door leaf
- Type of use and frequency of opening
- Placement and installation of the hinges
- Door closer and other accessories
- Automatic or semi-automatic opening systems

In particular, hinges are increasingly stressed:

- By increasing door weight
- By decreasing height/width ratio or, simplifying, by increasing of the door width in relation to the door height.

In the catalog, technical sheets and instruction sheets, you can find the load capacity chart for every single product. These charts give clear orientations to the end user to determine the right model, the proper combination and positioning of the whole system.

EXAMPLE 1430

2 HINGES LOAD CAPACITY CHART

DOOR HEIGHT (mm)	700	800	900	1000	1100	1200	1300
2200	50	50	50	49	41	37	34
2100	50	50	50	45	39	35	32
2000	50	50	50	41	36	33	31
1900	50	50	45	38	34	32	29

DOOR WIDTH (mm)

3 HINGES LOAD CAPACITY CHART

DOOR HEIGHT (mm)	700	800	900	1000	1100	1200	1300	4 HINGES SUGGESTED
3000	65	65	65	65	65	65	65	
2900	65	65	65	65	65	65	65	
2800	65	65	65	65	65	65	61	
2700	65	65	65	65	65	65	57	
2600	65	65	65	65	65	61	53	
2500	65	65	65	65	65	57	50	
2400	65	65	65	65	62	53	47	
2300	65	65	65	65	57	50	45	
2200	65	65	65	63	53	47	42	
2100	65	65	65	58	49	44	40	
2000	65	65	65	53	46	42	39	

DOOR WIDTH (mm)

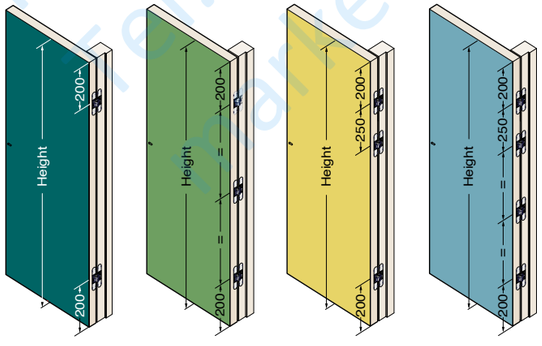
All Ceam hinges are manufactured in Italy and tested by the standard European norm EN1935, passing all the necessary tests of stress, corrosion resistance, overload and durability both on our internal certified machines and on external laboratories structures, credited for the CE mark, available on the vast majority of our 3D range.

FOURTH HINGE

In some cases, the use of a fourth hinge may be decisive for the load capacity.
More specifically, In case of big widths (>1000 mm) or heights (>2700 mm) when different forces are produced by leverage effect and center of gravity moves towards the lock side, the fourth hinge must be installed in the upper part of the door, 250 mm away from the first hinge, to positively affect the weight capacity.
In case of door height >3000 mm please contact our technical department. ut@ceamitalia.it

PROPER PLACEMENT OF THE HINGES ON DOORS

The less the distance between the two hinges placed at the two extremities of the door (independently of a third/fourth hinge between them), the more stress the hinges experience.
We strongly suggest following the centre-to-centre measurements reported aside.



DOOR CLOSERS

When using door closer devices, Ceam suggest installing a third or a fourth hinge in the upper part of the door, given that these mechanisms modify the opening forces, increase the load and may alter the capacity of the hinges.
In particular, as reported by the European norm EN1935:

- For closers without backcheck Ceam suggest adding 20% on top of the real door weight.
- For closers with backcheck the effect it is much greater: Ceam suggest adding 75% on top of the real door weight.

CALCULATION EXAMPLE:

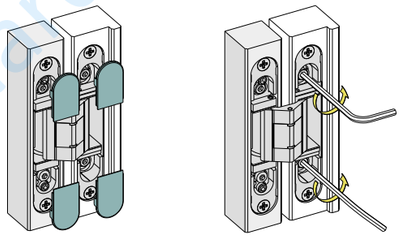
1- Real door weight: 70 kg.
2- Door closer with backcheck to be installed (+75%).
Calculation 70 kg *1,75 = 122,50 kg is the actual weight to be considered for the proper system functionality.
3- Choose and proportion the hinges according to the load capacity charts reported un every technical datasheet.
4- Place the third or fourth hinge in the upper part, 250mm below the first hinge.
For any doubt or special uses, please contact our technical department. ut@ceamitalia.it

DOOR STOPPERS OR FRAME/WALL PROTRUSIONS

In some cases, a door stop, a handle hitting the wall or simply a protrusion of the wall/door frame can cause a leverage effect on the hinge joints which can lead to a system malfunction. It is advisable to install a door stop which can limit this leverage effect, and it is advisable to position it at a distance from the hinge equal to 75% of the door width in the direction of the handle.

3D ADJUSTMENTS

The adjustment range is reported in every technical sheet and the instructions are placed in every box and available online and the video instructions are available in our YouTube channel.
Every adjustment requires adequate attention. The adjustment range reported must be absolutely respected. Excessive force during adjustments takes to possible malfunctions that could cause system failure.
All Ceam hinges are delivered with all the adjustments centered (neutral position). After installation and after each adjustment, all components must be tightened firmly but not excessively in order not to compromise functionality.



x - 1 mm / + 1 mm
y - 3 mm / + 3 mm
z - 1,5 mm / + 2,5 mm

Adjustment range varies according to different hinge models

TAILOR MADE

If you have special applications and none of the published hinges on this catalog can be used, please send us more information about your technical and design needs. Ceam will check if some of our hinges can be modified to suit your requirements.

NOTES

The information herewith reported are indicative guidelines. In practice, every specific case is unique and the variables that affect the correct functioning of the hinge can be even more.
The customer must be sure that hinges proportions secure even external factors beyond what is indicated and verified by tests done in our facilities and in external laboratories credited facilities. In particular in public buildings, where, due to the high opening frequencies not always calculable and special stress, should be used an adequate number of hinges, even if the weight of the door does not require
For an ideal performance, depending on hinge model, scope and environment, it could be useful, even if not mandatory, to lubricate the hinge once every two years, or more, depending on the frequency of opening using a silicon type lubricant.

Hongkong Hardware Supplies Ltd | Tel: 852 2511 7663 | marketing@hkhardware.com.hk

Información técnica

A la hora de seleccionar las bisagras deben tenerse siempre en cuenta las siguientes variables para un funcionamiento eficaz a lo largo del tiempo y evitar posibles fallos:

- Dimensiones de la puerta (ancho y altura)
- Peso de la puerta
- Uso previsto y frecuencia de abertura
- Disposición y montaje de las bisagras
- Mecanismo cierrapuertas y otros accesorios
- Accionamiento de apertura automático o semiautomático

En particular, la bisagra está sometida a una mayor tensión:

- Al aumentar el peso de la puerta
- A la disminución de la relación altura/ancho (es decir, simplificando, al aumento del ancho de la puerta en relación con la altura).

En el catálogo, en la ficha técnica y en el folleto de instrucciones, hay una tabla de capacidad de carga para cada producto que orienta al usuario a la hora de determinar el modelo, la correcta disposiciòn y la correcta capacidad de carga del sistema.

EJEMPLO 1430

CAPACIDAD DE CARGA CON 2 BISAGRAS

ALTURA PUERTA (mm)	700	800	900	1000	1100	1200	1300
2200	50	50	50	49	41	37	34
2100	50	50	50	45	39	35	32
2000	50	50	50	41	36	33	31
1900	50	50	45	38	34	32	29

ANCHO PUERTA (mm)

CAPACIDAD DE CARGA CON 3 BISAGRAS

ALTURA PUERTA (mm)	700	800	900	1000	1100	1200	1300	
3000	65	65	65	65	65	65	65	SE SEGUIEREN 4 BISAGRAS
2900	65	65	65	65	65	65	65	
2800	65	65	65	65	65	65	61	
2700	65	65	65	65	65	65	57	
2600	65	65	65	65	65	61	53	
2500	65	65	65	65	65	57	50	
2400	65	65	65	65	62	53	47	
2300	65	65	65	65	57	50	45	
2200	65	65	65	63	53	47	42	
2100	65	65	65	58	49	44	40	
2000	65	65	65	53	46	42	39	

ANCHO PUERTA (mm)

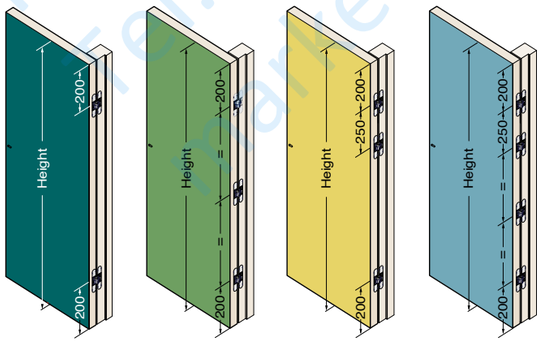
Todas las bisagras Ceam se fabrican en Italia y se prueban según la norma de referencia EN1935, superando pruebas de tensión, resistencia a la corrosión, capacidad de carga y durabilidad a los que son sometidas regularmente tanto internamente en nuestras instalaciones certificadas como en las instalaciones de laboratorios externos acreditados para el marcado CE, disponible en la mayoría de nuestra gama ajustable.

FOURTH HINGE

En algunos casos, el uso de una cuarta bisagra puede ser decisivo para la capacidad de carga.
Especialmente cuando hay grandes anchuras de puerta (>1000 mm) o alturas (>2700 mm) en las que se producen fuerzas adicionales debido al efecto palanca y el centro de gravedad se desplaza, la cuarta bisagra debe aplicarse en la parte superior, a 250 mm de la primera bisagra, para influir positivamente en la capacidad de carga.
En el caso de alturas de puerta >3000 mm, recomendamos consultar con el departamento técnico. ut@ceamitalia.it

DISPOSICIÓN CORRECTA DE LAS BISAGRAS EN LA PUERTA

Al diminuir la distancia entre las dos bisagras colocadas en los doss extremos (independientemente de que haya otras bisagras entre ellas) corresponde a un aumento de la tensión del sistema.
Es aconsejable seguir atentamente las indicaciones de distancia entre ejes en el dibujo de al lado.



CIERRAPUERTAS

Ceam recomienda instalar siempre una tercera o cuarta bisagra en la parte superior de la puerta en presencia de mecanismos cierrapuertas, ya que éstos modifican las fuerzas de tracción, aumentan la carga y pueden alterar la capacidad de carga de las bisagras.
Más concretamente, según la norma europea de referencia EN1935:

- Para cierrapuertas sin freno de apertura, se sugiere considerar que la masa efectiva de la puerta sea el 20% superior de la masa real.
- Para cierrapuertas con freno de abertura (backcheck) el efecto es mucho mayor; se recomienda calcular que la masa efectiva de la puerta sea de un 75% superior que la masa real.

EJEMPLO DE CÁLCULO:

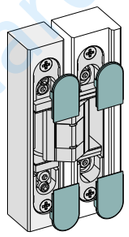
1- Peso real de la puerta: 70 kg.
2- Presencia de cierrapuertas con backcheck (+75%)
Cálculo 70 kg *1,75 = 122,50 kg masa a considerar para el correcto funcionamiento del sistema.
3- Elegir y colocar las bisagras según las indicaciones de capacidad de carga que figuran en la ficha de cada producto.
4- Colocar la tercera o cuarta bisagra siempre en apoyo de la bisagra superior.
En caso de dudas o usos especiales, póngase en contacto previamente con nuestro departamento técnico. ut@ceamitalia.it

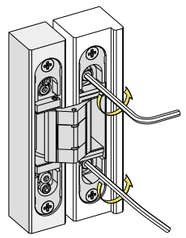
TOPES DE PUERTA O PROTUBERANCIAS DE MARCO/PARED

En algunos casos, un tope de puerta, un tirador que golpea la pared o simplemente una protuberancia de la pared/marco pueden provocar un efecto palanca en las articulaciones de las bisagras que puede causar fallos en el sistema. Recomendamos la instalación de un tope de puerta que pueda limitar este efecto palanca, y recomendamos colocarlo a una distancia de aproximadamente un 75% de la anchura de la puerta en el sentido de la manilla.

AJUSTES EN 3 DIMENSIONES

El rango de ajuste se indica en cada ficha técnica y las instrucciones de ajuste se encuentran en todas las cajas, estan disponibles online y las vídeo-instrucciones están disponibles en el canal oficial de Ceam en YouTube.
Todos los ajustes de la puerta requieren una atención adecuada. El margen de ajuste indicado debe respetarse estrictamente.
Un ajuste excesivo suele provocar un mal funcionamiento, que puede causar fallos del sistema.
Todas las bisagras Ceam se entregan con todos los ajustes centrados en la posición neutra. Después de la instalación y después de cada ajuste todos todos los componentes deben apretarse firmemente pero no excesivamente para no comprometer el sistema.





x - 1 mm / + 1 mm
y - 3 mm / + 3 mm
z - 1,5 mm / + 2,5 mm

El rango de ajuste varía en función del modelo

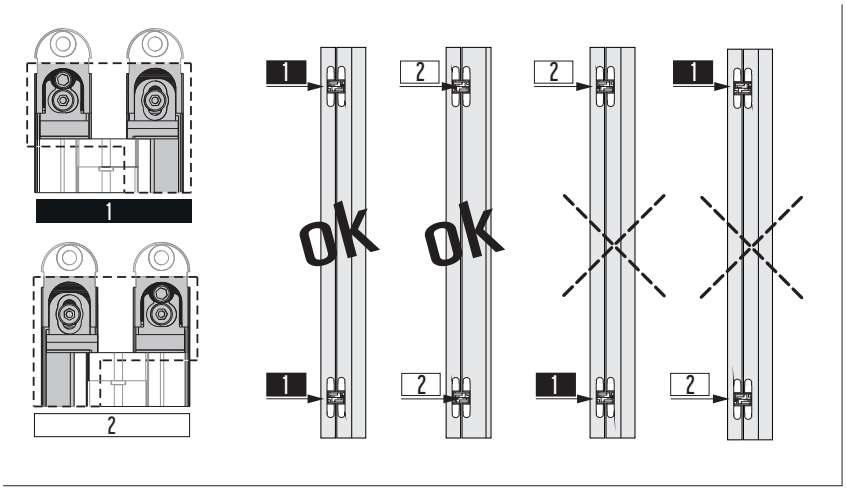
HECHO A MEDIDA

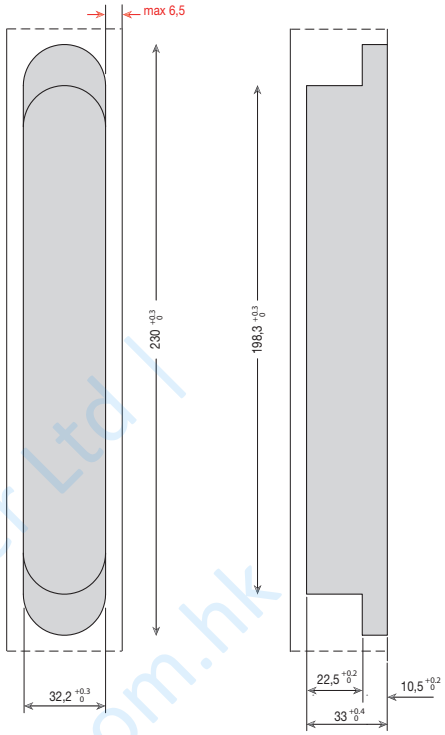
En caso de aplicaciones especiales y a falta de soluciones entre las bisagras publicadas en este catálogo, envíenos más información en función de sus requisitos técnicos y de diseño. Ceam comprobará si hay algún producto fuera de catálogo o que pueda adaptarse a sus necesidades.

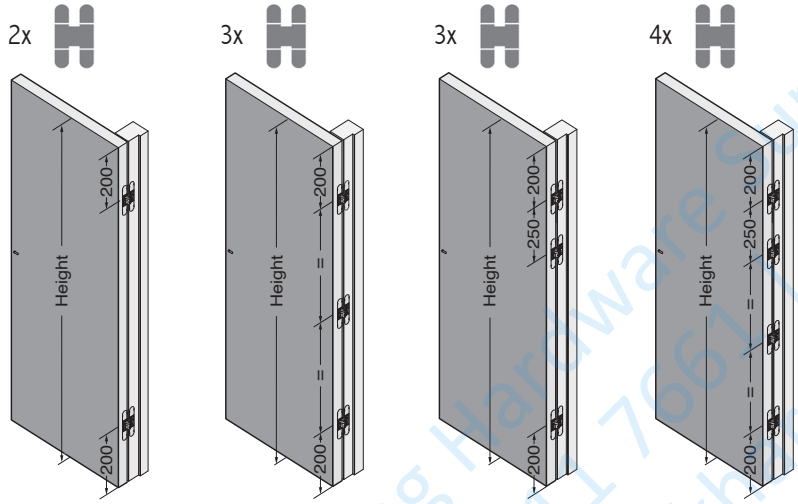
NOTAS

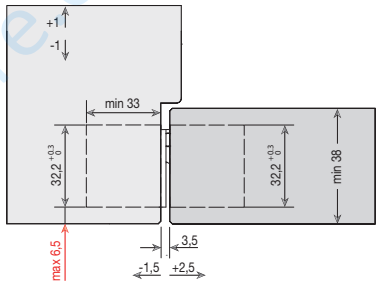
La información aquí facilitada debe considerarse orientativa. En la práctica, cada caso concreto es único: las variables que afectan al correcto funcionamiento de la bisagra pueden ser incluso más numerosas.
Debe prestarse atención a que la proporción de las bisagras sea suficiente para satisfacer también factores ajenos a lo que aquí se indica y que se comproban en ensayos realizados en nuestras propias estructuras y en las de laboratorios externos acreditados. Especialmente en los edificios públicos, donde se producen cargas particulares debido a frecuencias de abertura elevadas que no siempre pueden calcularse, deben utilizarse bisagras de tamaño suficiente, aunque el peso de la puerta no lo requeriría. Para un rendimiento ideal, dependiendo del modelo de bisagra, su finalidad y el ambiente de uso, puede ser útil, aunque no obligatorio, lubricar la bisagra una vez cada 2 años, o más según la frecuencia de apertura, con un lubricante de silicona.

Hongkong Hardware Supplier Ltd
Tel: 852 2511 7681
marketing@hkhardware.com.hk









3x

H.	SCHEMA DI PORTATA CON 3 CERNIERE 3 HINGES LOAD CAPACITY CHART							
3000	215	215	215	215	215	215	215	4 HINGES SUGGESTED
2900	215	215	215	215	215	215	215	
2800	215	215	215	215	215	215	201	
2700	215	215	215	215	215	215	188	
2600	215	215	215	215	215	204	176	
2500	215	215	215	215	215	189	165	
2400	215	215	215	215	207	176	156	
2300	215	215	215	215	190	165	148	
2200	215	215	215	210	176	155	141	
2100	215	215	215	192	164	146	134	
2000	215	215	215	176	153	138	128	
	700	800	900	1000	1100	1200	1300	*

2x

H.	SCHEMA DI PORTATA CON 2 CERNIERE 2 HINGES LOAD CAPACITY CHART						
2200	180	180	180	176	150	133	122
2100	180	180	180	162	140	126	116
2000	180	180	180	150	132	120	111
1900	180	180	164	140	125	114	107
	700	800	900	1000	1100	1200	1300 *

IT_ Per porte fuori standard o per utilizzi con chiudiporta, consultare attentamente l'approfondimento tecnico.

EN_ For special door sizes and use of door closer devices, please read carefully the technical guidelines.

FR_ Pour les portes non standard ou pour une utilisation avec des ferme-portes, veuillez vous référer aux informations techniques supplémentaires.

RU_Для нестандартных дверей или для применения доводчиков, внимательно проконсультируйтесь с техническим уточнением., Пожалуйста, внимательно ознакомьтесь с техническими рекомендациями.

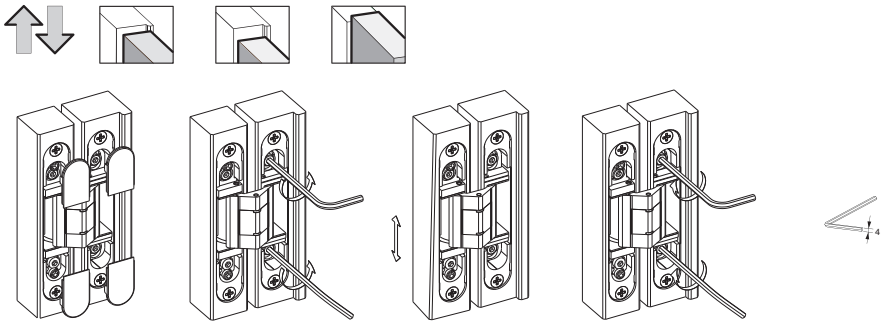
ES_ Para puertas fuera de estándar o para uso con cierrapuertas, consulte atentamente la información técnica.

PT_ Para portas fora do padrão ou para usos com molas fecha-portas, consulte atentamente as informações técnicas.

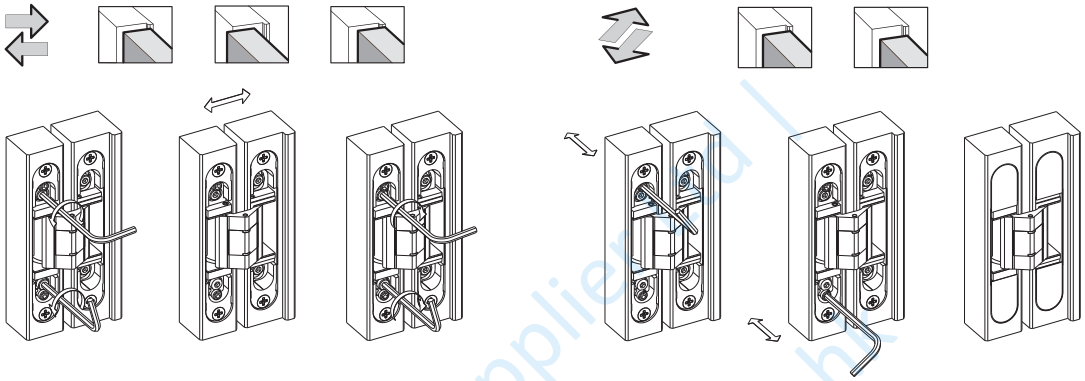
* IT_ Larghezza anta mm.
EN_ Door width mm.
FR_ Largeur de porte en mm.
RU_Ширина двери мм.
ES_ Ancho de la puerta mm.
PT_ Largura da porta mm.

Hongkong Hardware Supplier Ltd | Tel: 852 2511 7661 | marketing@hkhardware.com.hk

x - 1 mm / + 1 mm
y - 3 mm / + 3 mm
z - 1,5 mm / + 2,5 mm



Adjustment Video



Drilling template Video

IT_ INFORMAZIONI TECNICHE ADDIZIONALI. Le Cerniere Ceam sono prodotte in Italia e testate secondo la normativa di riferimento EN1935. In alcuni casi, l'uso di una quarta cerniera può essere determinante per la portata, specialmente su porte di grandi larghezze (>1000 mm) o altezze (>2700 mm), ove si consiglia di installare la quarta cerniera nella parte superiore, a 250 mm di distanza dalla prima.
CHIUDIPORTA. Ceam consiglia di montare una terza o quarta cerniera nella parte superiore della porta in presenza di chiudiporta. In particolare, come da norma europea EN1935, durante il calcolo di portata:
- Con chiudiporta senza freno all'apertura considerare +20% rispetto la massa reale della porta.
- Con chiudiporta con freno all'apertura (backcheck) considerare +75% rispetto la massa reale della porta.
In caso di altezza porta >3000 mm o utilizzi speciali, si prega di contattare preventivamente il nostro ufficio tecnico.

EN_ADDITIONAL RELEVANT TECHNICAL INFORMATION. Ceam hinges are produced in Italy and tested according to the norm EN1935. In some cases, the use of a fourth hinge may be decisive for the load capacity, especially in case of large widths (>1000 mm) or heights (>2700 mm), on which Ceam suggests to install the fourth hinge in the upper part, 250 mm from the first one.
DOOR CLOSER. Ceam suggests to always install a third or fourth hinge in the upper part of the door in the presence of door closers. More specifically, as per the European reference standard EN1935, when calculating the load capacity:
- With door closers without brake on opening, consider +20% compared to the real mass of the door.
- With door closers with opening brake (backcheck) consider +75% compared to the real mass of the door.
In case of door height >3000 mm or special uses, please contact our technical office in advance.

FR_ INFORMATIONS TECHNIQUES SUPPLÉMENTAIRES. Les charnières Ceam sont fabriquées en Italie et testées selon la norme de référence EN1935. Dans certains cas, l'emploi d'une quatrième charnière peut être déterminante pour la capacité de charge, notamment pour les portes de grande largeur (>1000 mm) ou de grande hauteur (>2700 mm), où il est recommandé d'installer la quatrième charnière en haut, à 250 mm de la première.
FERMETURES DE PORTE. Ceam recommande d'installer une troisième ou quatrième charnière en haute de la porte en présence de ferme-porte. En particulier, conformément à la norme européenne EN1935, lors du calcul de la capacité de charge:
- Pour les ferme-portes sans frein d'ouverture, il faut considérer +20% de la masse réelle de la porte.
- Pour les ferme-portes avec un frein d'ouverture (backcheck), il faut considérer +75% de la masse réelle de la porte.
Dans le cas de hauteurs de porte >3000 mm ou d'utilisations spéciales, veuillez d'abord contacter notre département technique.

RU_ ДОПОЛНИТЕЛЬНАЯ ТЕХНИЧЕСКАЯ ИНФОРМАЦИЯ. Петли Ceam производятся в Италии и проходят испытания в соответствии со стандартом EN1935. В некоторых случаях использование четвертой петли может иметь решающее значение для нагрузки, особенно на дверях большой ширины (>1000 мм) или высоты (>2700 мм), где целесообразно устанавливать четвертую петлю в верхней части, на расстоянии 250 мм от первой петли.
ДОВОДЧИКИ. Ceam рекомендует устанавливать третью или четвертую петлю в верхней части двери при наличии доводчиков. В частности, по европейскому стандарту EN1935 при расчете нагрузки:
- С доводчиками без задержки открывания учитывайте +20% по сравнению с реальной массой двери.
- С доводчиками с задержкой открывания (backcheck) учитывайте +75% по сравнению с реальной массой двери.
В случае высоты двери >3000 мм или специального использования, пожалуйста, свяжитесь с нашим техническим отделом Ceam заранее.

ES_ INFORMACIÓN TÉCNICA ADICIONAL. Las bisagras Ceam se fabrican en Italia y se ensayan según la norma de referencia EN1935. En algunos casos, el uso de una cuarta bisagra puede ser determinante para la capacidad de carga, especialmente en puertas de grandes anchos (>1000 mm) o alturas (>2700 mm), donde es recomendable instalar la cuarta bisagra en la parte superior, a 250 mm de distancia de la primera.
CIERRA PUERTAS. Ceam recomienda instalar una tercera o cuarta bisagra en la parte superior de la puerta en presencia de cierrapuertas. En particular, según la norma europea EN1935, al calcular la capacidad de carga:
- Con cierrapuertas sin freno en abertura, considerar +20% respecto a la masa real de la puerta.
- Con cierrapuertas con freno de abertura (backcheck) +75% respecto a la masa real de la puerta.
En caso de altura de puerta >3000 mm o usos especiales, contactar previamente con nuestra oficina técnica.

PT_ INFORMAÇÕES TÉCNICAS ADICIONAIS. As dobradiças Ceam são produzidas na Itália e testadas de acordo com a norma de referência EN1935. Em alguns casos, a utilização de uma quarta dobradiça pode ser decisiva para a capacidade de carga, principalmente em portas de grandes larguras (>1000 mm) ou alturas (>2700 mm), onde é aconselhável instalar a quarta dobradiça na parte superior, a 250 mm de distância da primeira.
MOLA FECHA-PORTA. A Ceam recomenda a instalação de uma terceira ou quarta dobradiça na parte superior da porta na presença de molas. Em particular, de acordo com a norma europeia EN1935, ao calcular a capacidade de carga:
- Com molas sem freio na abertura, considerar +20% em relação à massa real da porta.
- Com molas com freio de abertura (backcheck) +75% em relação à massa real da porta.
Em caso de altura de porta > 3000 mm ou usos especiais, favor contatar previamente nosso escritório técnico.

Hongkong Hardware Supplier Ltd | Tel: 852-2-11 7661 | marketing@hkhardware.com.hk